8

Kompletter Schutz und komplettes Management für mittelgroße und große Motoren



BESCHREIBUNG

Das SR469-Motor-Management-Relais dient zum Schutz und Management von Motoren mit mittlerer und hoher PS-Zahl und Antriebsausrüstung. Motorschutz, Fehlerdiagnose, Leistungsmessung und Kommunikationsfunktionen sind in einem kompletten, wirtschaftlichen, herausziehbaren Paket integriert worden.

In dem SR469-Relais sind alle Schutz-Features integriert, die für den Schutz von mittelgroßen und großen Motoren als Maßstab betrachtet werden könnten. Dieser hohe Integrationsgrad ermöglicht Standardisierung auf der Basis eines Motorschutzrelais, unabhängig von der Anwendung.

Das Kernstück des SR469 ist das Thermo-Modell. Neben den Stromschutzelementen sind RTD-Eingänge zum Stator- und Lagertemperaturschutz vorgesehen. Das Hinzufügen von VT-Eingängen ermöglicht den Einsatz von Spannungs- und Leistungsschutzelementen. Zum Phasendifferentialschutz sind Phasendifferential-CT-Eingänge vorgesehen. Alle Schutzelemente sind autonom und können je nach Bedarf aktiviert werden. Mit dieser Konstruktion wird das Programmieren des SR469 einfach.

Das SR469 besitzt komplette Überwachungs- und Meßfunktionen. Ein Ereignisschreiber speichert 40 mit Datum- und Zeitstempel versehene Datensätze. Mit der Wellenformerfassung von bis zu 64 Zyklen kann der Benutzer die Zahl der aufgezeichneten, vor und nach einer Auslösung stattfindenden Zvklen einstellen. Komplette Messung ist gewährleistet. Das SR469 lernt die erforderliche Beschleunigungszeit, den erforderlichen Anlaßstrom und die erforderliche Wärmekapazität während der Motor angelassen wird. Wenn die Motorlast während des Anlassens relativ beständig ist, können diese gelernten Werte zur Feinabstimmung des Beschleunigungsschutzes benutzt werden. Das SR469 kann auch die durchschnit-Motorlast über einen tliche bestimmten Zeitraum lernen. Ein leistungsfähiges Simulations-Feature ist zur Prüfung der Funktionalität und des Relaisansprechverhaltens vorgesehen, ohne daß externe Eingaben notwendig sind.

Das Relais besitzt komplette Leistungsmerkmale für Orts- und Fernbenutzerschnittstellen. Eine Anzeige mit 40 Zeichen, Tastenfeld und LED-Anzeigen dient als lokales Kommunikationsmittel. Ein Fronttafel-RS232-Port ermöglicht bequemen Zugang von einem Computer aus. Zur Fernkommunikation sind zwei hintere RS485-Ports vorgesehen. Das mit dem Relais gelieferte 469PC-Programm ermöglicht einfachen "Zeigen-und-Klicken"-Zugang zum Relais.



Motor Management Relay®

Anwendungen

- Mittelgroße und große Motoren
- Antriebsausrüstung
- Motoren mit hohen Trägheitslasten

Schutz und Steuerung

- Thermo-Modell vorgespannt mit RTD und Gegensystemstromrückkopplung
- Spannungskompensierte Beschleunigung
- Unterspannung, Überspannung
- Phasendifferentialschutz
- Lastbegrenzung für Lastverlust
- Außertrittfall für Synchronmotoren
- Doppelüberlast-Kurven für Zweigeschwindigkeitsmotoren
- Steuerung zum Anlassen mit verminderter Spannung
- Auslösespulenüberwachung für Unterbrecher

Eingänge und Ausgänge

- 12 RTDs, programmierbar
- 5 vordefinierte u. 4 verfügbare Digitaleingänge
- 4 Analogeingänge
- 6 Ausgangsrelais
- 4 programmierbare Analogausgänge
- Konfigurierbare Relais-Impulsausgänge

Messung und Überwachung

- A V W var VA LF Hz Wh varh Verbrauch
- Drehmoment, Temperatur
- Ereignisschreiber die letzten 40 Ereignisse
- Wellenformerfassung bis zu 64 Zyklen
- Trending

Benutzerschnittstelle

- 22 Fronttafel-LED-Anzeigen
- Anzeige mit 40 Zeichen
- Steuertasten und numerisches Tastenfeld
- RS232 and 2 RS485 Ports
- 469PC-Programm



PROTECTION

Motor-Thermo-Modell

Die Hauptschutzfunktion des SR469 ist das Thermo-Modell. Es besteht aus vier Hauptelementen:

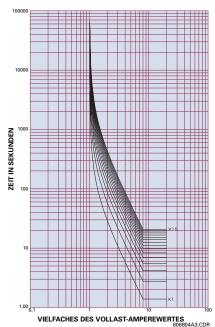
- Überlastkurven
- Unsymmetrie-Vorspannung
- Heiß/Kalt-Motorkompensation
- Motorabkühungszeitkonstanten

Überlastkurven

Die SR469-Überlastkurve kann eines von drei Formaten annehmen: Standard-, kundenspezifische oder spannungsabhängige Kurven. Das SR469 speichert für alle Kurvenarten thermische Informationen in einem Wärmekapazitätsverbrauchsregister, das alle 0,1 Sekunden aktualisiert wird. Der Überlast-Ansprechwert bestimmt, wo die Überlastkurve für den laufenden Motor anfängt.

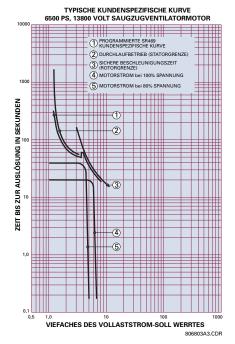
Die SR469-Standard-Überlastkurven bestehen aus einer Standardkurvenform mit einem Multiplikatorwert von 1 bis 15.

SR469-Standard-Überlastkurven



Das SR469 ermöglicht dem Benutzer, seine eigene kundenspezifische Kurve zu erstellen. Dies kann sehr hilfreich sein, wenn die vom Motorhersteller vorgesehenen Erwärmungsgrenzkurven aus zwei separaten Teilen bestehen, einem für Betrieb-bei-Überlast- und einem für Rotorstillstand-Zustände. In solchen Fällen kann es sein, daß das Glätten der Kurven zu einer homogenen Kurve nicht genügend Raum zum Anlassen des Motors läßt.

Typische kundenspezifische Überlastkurve



Beim Anlassen hoher Trägheitslasten kann die Motorbeschleunigungszeit sogar über die sichere Blockierzeit hinausgehen. Wenn man mit diesem Motor- und Lasttyp zu tun hat, ist jeder Abschnitt der Erwärmungsgrenzkurve wichtig und muß vom Motorverkäufer bereitgestellt werden.

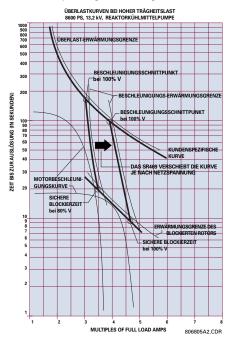
Das spannungsabhängige Überlastkurven-Feature des SR469 ist zum Schutz dieses Motortyps vorgesehen. Die Spannung wird während des Anlassens des Motors fortlaufend überwacht und die Beschleunigungs-Erwärmungsgrenzkurve entsprechend angepaßt. Eine Beschleunigungskurve wird für Mindestnetzspannung und 100%-Netzspannung erstellt. Das SR469 überwacht dann die Netzspannung und verschiebt die Beschleunigungsschutzkurve zwischen den beiden Spannungen.

Diese Schutzmethode zeichnet sich dadurch aus, daß sie wie ein Impedanzrelais die Motordrehzahlveränderung berücksichtigt. Die Impedanzveränderung wird durch die Motorklemmenspannung und den Netzstrom reflektiert.

Unsymmetrie-(Gegensystemstrom-) Vorspannung

Gegensystemstrom hat eine dem Mitsystemstrom und der Rotordrehung entgegengesetzte Phasendrehrichtung und wird eine Rotorspannung erzeugen, die einen starken Rotorstrom zur Folge hat. Dadurch wird ein bedeutender Anstieg in der Rotorerwärmung verursacht. Diese zusätzliche Erwärmung wird

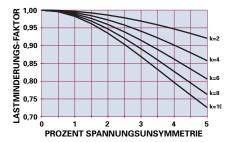
Beispiel für eine spannungsabhängige Überlastkurve; in diesem Beispiel hat der Benutzer die Mindestspannung auf 80% eingestellt



in den vom Motorhersteller gelieferten Erwärmungsgrenzkurven nicht berücksichtigt, da in diesen Kurven von einer vollkommen symmetrischen Versorgung und einer Motorkonstruktion ausgegangen wird, die ausschließlich in einem Mitsystemstrom resultieren.

Das SR469 mißt Unsymmetrie als das Verhältnis von Gegen- zu Mitsystemstrom. Das Thermo-Modell wird vorgespannt, um die bei laufendem Motor durch Gegensystemstrom verursachte, zusätzliche Wärmezufuhr zu berücksichtigen. Lastminderung des Motors aufgrund von Stromunsymmetrie kann über den Sollwertunsymmetrie-Vorspannungs-k-Faktor gewählt werden.

Der Lastminderungs-Faktor für mittelgroße Motoren aufgrund von unsymmetrischer Spannung. Nehmen Sie zur Kenntnis, daß die k=8 Kurve fast identisch mit der NEMA-Lastminderungskurve ist.



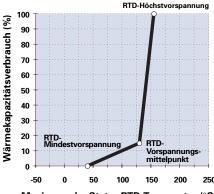
Heiß/Kalt-Motorkompensation

Das SR469 besitzt ein einzigartiges Motorschutz-Feature, das auf vom Motorhersteller bezüglich Wärmeschäden gelieferten Informationen basiert. Eine aus zwei Teilen bestehende Kurve wird mit Hilfe von 3 Punkten erstellt:

- RTD-Vorspannungsminimum: Wenn das Minimum der Stator-RTD-Temperatur unter diesem Punkt liegt, findet kein Vorspannen statt (typischerweise 40°C)
- RTD-Vorspannungsmaximum: Wenn das Maximum der Stator-RTD-Temperatur über diesem Sollwert liegt, ist der thermische Speicher voll vorgespannt und der Wärmekapazitätsverbrauchswert wird auf 100% hoch gezwungen (dies geschieht typischerweise beim Statorisolationsnennwert)
- RTD-Vorspannungsmittelpunkt: Die Mittelpunkttemperatur und der Wärmekapazitätsverbrauchswert sind die Betriebsnenntemperatur bzw. der Wert, der durch das Verhältnis von Heiß/Kalt zu sicherem Blockieren bestimmt wird

Bei Werten, die zwischen dem RTD-Vorspannungsmaximum und -minimum liegen, wird der durch die Überlastkurve geschaffene, gegenwärtige Wärmekapazitätsverbrauchswert mit der RTD-Vorspannungswärmekapazität verglichen. Wenn der RTD-Vorspannungswärmekapazitätsverbrauchswert höher ist, wird er von diesem Punkt an benutzt.

RTD-Vorspannungskurve

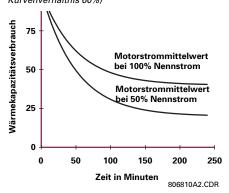


Maximum der Stator-RTD-Temperatur (°C) 806809A2.CDR

Motorabkühlungszeitkonstanten

Der SR469-Wärmekapazitätsverbrauchswert wird exponentiell verringert, wenn der Motorstrom unter dem Überlast-Ansprechsollwert liegt. Diese Reduzierung simuliert die Motorabkühlung. Die Motorabkühlungszeitkonstanten sind für beide Fälle programmiert, d. h. für den gestoppten und den laufenden Motor, da ein gestoppter Motor normalerweise langsamer abkühlt als ein laufender Motor. Da die tatsächliche Motorabkühlung exponentiell verläuft, verfolgt das Thermo-Modell die Motorheiz--abkühlungszyklen exakt und bietet einen stets optimalen Schutz.

Exponentielle Abkühlung (Heiß/Kalt-Kurvenverhältnis 60%)



Schutz und Steuerung

Das SR469 enthält eine ganze Palette an selektiv aktivierten, autonomen Schutz-

und Steuerungselementen, die in der folgenden Tabelle aufgeführt werden.

Das SR469 besitzt auch die Fähigkeit, die Motorbeschleunigungszeit, den Anlaßstrom und die Wärmekapazität zu lernen.

Neue Features

Den SR469-Features wurden hinzugefügt: Drehmomentmessung und -schutz, Impulsausgänge, Analogeingangsdifferential für Doppelmotorantriebe und Zykluslastdurchschnittsbestimmung für Kolbenmotoren.

Sonder-Features

Auf Anfrage kann das SR469 auch mit den folgenden Modifikationen programmiert werden: Unterspannungs-Auto-Restart und ein experimentelles System zur Erfassung von kaputtten Rotorstäben.

Anwendungsmöglichkeiten der

ANSI		\ <u>A</u>	\ <u>\</u>	150	§/ š
51	Überlast	•	•	•	
86	Überlast-Aussperrung			•	
66	Anlassen/Stunde & Zeit zwischen Anlassen			•	
	Restart Blockieren (Rücklauf-Zeitglied)			•	
50	Kurzschluß & Kurzschluß-Backup			•	
	Mechanische Blockierung	•		•	
37	Unterstrom/Leistungsbegrenzung				
46	Stromunsymmetrie			•	
50G/51G	Erdfehler & Erdfehler-Backup		•	•	
87	Differential			•	
	Beschleunigung			•	
49	Stator-RTD		•	•	
38	Lager-RTD				
	Andere RTD & Umgebungs-RTD		•	•	
	Offener RTD-Alarm		•		
	Kurz/Niedrig RTD		•		
27/59	Unterspannung/Überspannung	•	•	•	
47	Phasenumkehr			•	
81	Frequenz		•	•	
	Blindleistung		•	•	
55/78	Leistungsfaktor		•	•	
	Analogeingang		•	•	
	Verbrauchsalarm: A kW kvar k Va				
	SR469 Eigenprüfung, Betrieb		•		
	Auslösespulenüberwachung		•		
	geschweißtes Schütz		•		
	Unterbrecherausfall		•		
	Fernschalter			•	
14	Drehzahlschalter- & Tachometer-Auslösung				
	Lastabwurfsschalter				
	Druckschalter		•		
	Schwingungsschalter		•		
19	Verminderte-Spannung-Start				
48	Unvollständige Sequenz				
	Fern-Start/Stopp				
	Zu großes Drehmoment				

PROCTLA5.AI

EINGÄNGE UND AUSGÄNGE

Strom- und Spannungseingänge

Das SR469 besitzt drei Phasen-CT-Eingänge. Ein Erd-CT ermöglicht die Feinerfassung von Erdfehlern oder schleichenden Erdschlüssen. Zum Phasendifferentialschutz sind drei CT-Eingänge vorgesehen. VT-Eingänge ermöglichen zahlreiche Schutz-Features, die auf Spannungs- und Leistungsgrößen beruhen.

RTD-Eingänge

Das SR469 besitzt 12 vor Ort programmierbare RTDs. Sie werden normalerweise zur Überwachung von Stator-, Lager-, Umgebungs- und anderen Temperaturen benutzt. Die SR469-Schaltung kompensiert den Zuleitungswiderstand, vorausgesetzt, daß jede der drei Zuleitungen gleich lang ist.

Digitaleingänge

Das SR469 besitzt 9 Digitaleingänge, von denen 5 vordefiniert und 4 verfügbar sind. Die 4 verfügbaren Eingänge können einer von 14 verschiedenen Funktionen zugeordnet oder ausgeschaltet werden.

Analogeingänge

Das SR469 besitzt 4 Analogeingänge. Sie können zum Überwachen einer beliebigen externen Größe, wie Schwingung, Druck, Fluß, Tachometer usw., benutzt werden.

Ausgangsrelais

Das SR469 besitzt 6 Ausgangsrelais. Vier dieser Relais sind den Funktionen Auslösung, Alarm, Start-Blockierung (um ein Anlassen zu verhindern, das zur sofortigen Auslösung führen würde, oder für Aussperrfunktionen) und Betrieb (bei internem Versagen oder Leistungsverlust) zugeordnet. Zwei davon sind Hilfsrelais, die ein Zwangsausgangsrelais-Feature besitzen und außerdem für zahlreiche Funktionen, wie Auslösungsecho, Alarmecho, Auslösungs-Backup, Alarmdifferenzierung und Steuerschaltung, programmiert werden können.

Analogausgänge

Wenn Analogausgänge an eine SPS angeschlossen werden, wird eine Echtzeitprozeßsteuerung auf der Basis von irgendeinem der vier vom SR469 gemessenen Parametern ermöglicht. Wenn der Motor kurz vor einer Auslösung steht, z.B. aufgrund von Überlast oder eines heißen Rotorstators, könnte die Last mit Hilfe der SPS verringert und eine Ausfallzeit verhindert werden.

Messung

Das SR469 liefert genaue Messungen für:

- A V W var VA LF Hz
- Wh varh, Drehmoment
- Verbrauch: A W var VA Spitze
- Temperatur (RTDs)
- Drehzahl (wenn die Tachometer-Funktion einem der Digitaleingänge zugeordnet wird)
- Analogeingänge

Ereignisschreiber

Der SR469-Ereignisschreiber für 40 Ereignisse speichert Motor- und Systeminformationen mit einem Datum- und Zeitstempel jedesmal wenn ein Ereignis auftritt. Zu Ereignissen gehören alle Auslösungen, Betriebs- und Nicht-Eingefügt-Alarme, wahlweise alle zusätzlichen Alarme, SR469-Steuerleistungsverlust oder -anwendung, Not-Restarts und Motoranlassen, wenn eine Blockierfunktion aktiviert ist.

Wellenformerfassung

Das SR469 erfaßt bis zu 64 Zyklen mit 12 Abtastungen pro Wellenformdatenzyklus für 10 verschiedene Wellenformen (la, lb, lc, lg, Diffa, Diffb, Diffc, Va, Vb, Vc), jedesmal wenn eine Auslösung auftritt. Der Datensatz wird mit einem Datum- und Zeitstempel versehen.

Simulation

Das SR469 besitzt ein leistungsfähiges Simulations-Feature zur Prüfung der Funktionalität und des Relaisansprechverhaltens auf programmierte Zustände, ohne daß externe Eingaben erforderlich sind. Bei Eingabe von simulierten Werten und Einstellen auf Simulations-Modus unterbricht das SR469 das Lesen der wirklichen Eingaben und ersetzt diese durch die simulierten Werte. Vor-Auslösungs- und Fehlerzustände können simuliert werden.

HERAUSZIEH-MECHANISMUS

Da SR469 besteht aus einer herausziehbaren Einheit mit automatischen CT-Kurzschlüssen und einem Begleitgehäuse.

BENUTZERSCHNITTSTELLE

Tastenfeld und Anzeige

Das SR469 besitzt ein Tastenfeld mit Steuertasten sowie ein komplettes numerisches Tastenfeld, das Lokalsteuerung und -programmierung ohne Computer ermöglicht.

Das SR469 besitzt eine Vakuumfluoreszenz- Leuchtanzeige mit 40 Zeichen, von der alle Sollwert-, Istwert-, Auslösungs-, Alarm- oder Start-Blockierungs-Meldungen abgelesen werden können. Die Meldungen sind leicht verständlich und müssen nicht entziffert werden.

VERBRAUCHTE MOTORWÄRMEKAPAZITÄT: 10%

URSACHE DER LETZTEN AUSLÖSUNG: KURZSCHLUSS-AUSLÖOSUNG

Wenn das Tastenfeld für einen gewissen Zeitraum nicht benutzt worden ist. wird das SR469 der Reihe nach bis zu 20 vom Benutzer vorher ausgewählte Vorgabe-Meldungen abrollen lassen. Im Falle einer Auslösung, eines Alarms oder einer Start-Blockierung wird die Anzeige automatisch zu der relevanten Meldung übergehen, und die Melde-LED-Anzeige wird aufleuchten.

LED-Anzeigen

Das SR469 hat 22 LED-Anzeigen auf der Fronttafel. Diese liefern schnelle Angaben zum SR469-Status, Motorstatus und Ausgangsrelaisstatus.

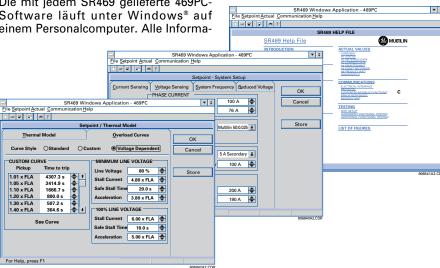
Kommunikationsports

Das SR469 ist mit drei Kommunikationsports ausgestattet. Ein RS232-Port auf der Fronttafel ermöglicht einfachen Computer-Zugang vor Ort. Zwei hintere RS485-Ports können entweder zur Fernkommunikation oder zum Anschluß an ein DCS-System, SCADA-System oder eine SPS benutzt werden. Die drei Ports unterstützen das ModBus® RTU-Protokoll. Die RS232-Baudrate ist auf 9600 festgelegt, während die RS485-Ports zwischen 300-19.200 bps variieren. Alle Kommunikationsports können gleichzeitig aktiv sein, ohne daß die Ansprechzeit dadurch beeinträchtigt wird.

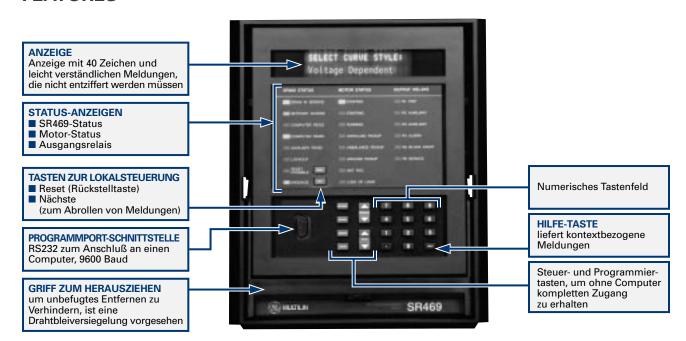
Software

Die mit jedem SR469 gelieferte 469PC-Software läuft unter Windows® auf einem Personalcomputer. Alle Informationen, zu denen man vom SR469 Zugang hat, können auch auf einem PC angezeigt werden. Dazu gehören Istwert-, Sollwert-, Status-, Trendingund Wellenformerfassungsinformationen. Die graphische Istwert-Anzeige ist besonders hilfreich, wenn nach Fehlern gesucht wird.

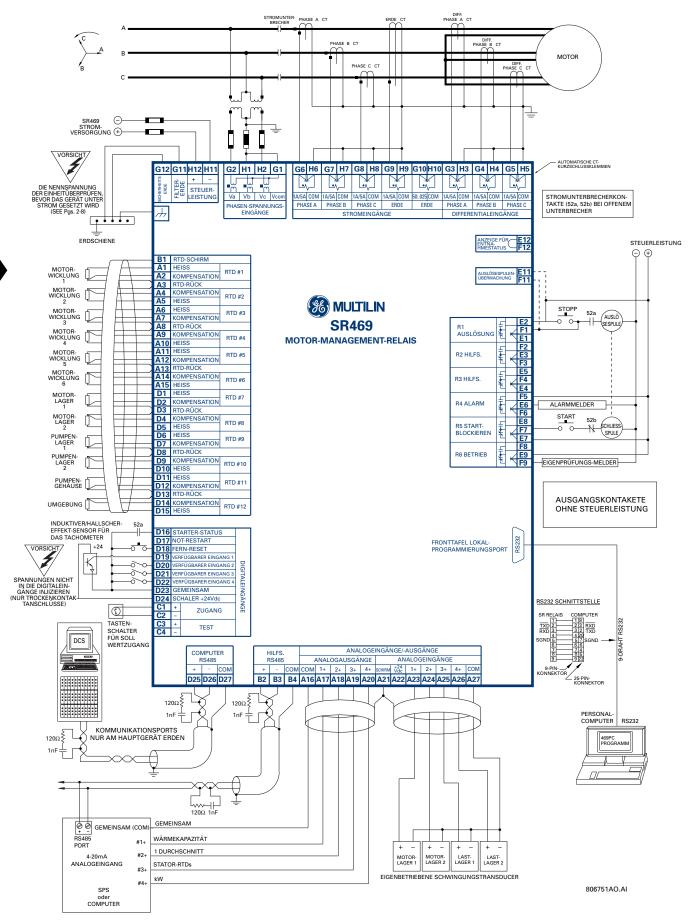
Das 469PC-Programm verwendet eine einfache "Zeigen-und-Klicken"-Schnittstelle. Sollwertdateien für jeden Motor können gespeichert, zur Überprüfung ausgedruckt und zur fehlerfreien Sollwerteingabe auf den SR469 heruntergeladen werden. Das gesamte SR469-Handbuch ist in Form einer Hilfe-Datei im Programm enthalten. Dies ermöglicht schnellen Zugang zu Informationen beim Programmieren des Relais.



FEATURES



TYPISCHE VERDRAHTUNG



8

469 TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

ERDSTROMEINGÄNGE 1-5000 A. 25 A für 50:0.025

CT-Belastbarkeit:

1 A oder 5 A (Sollwert), 12,5mA für 50:0,025

Weniger als 0,2 VA bei Nennlast für 1 A oder 5 A Weniger als 0,25 VA bei Nennlast für 50:0,025

0,02-1 x CT Primär Ampere Konversionsbereich: ±0,5% von 1 x CT für 5 A ±0,5% von 5 x CT für 1 A ±0,5% von CT Primär für 50:0,025 Genauigkeit:

1 sec bei 80 x Nennstrom 2 sec bei 40 x Nennstrom

kontinuierlich bei 3 x Nennstrom DIFFERENTIALPHASEN-STROMEINGÄNGE

1 -5000 A 1 A oder 5 A (Sollwert) CT Primär: CT Sekundär: Bürde:

Konversionsbereich:

Weniger als 0,2 VA bei Nennlast 0,02 - 1 x CT ±0,5% von 1 x CT für 5 A ±0,5% von 5 x CT für 1 A 1 sec bei 80 x Nennstrom 2 sec bei 40 x Nennstrom Genauigkeit: CT-Belastbarkeit:

kontinuierlich bei 3 x Nennstrom

MESSUNG

PHASENSTROMEINGÄNGE CT Primär: 1-5000 A

CT Sekundär: 1 A oder 5 A (mufl bei Bestellung angegeben werden)

nversionsbereich:

Weniger als 0,2 VA bei Nennlast 0,05 - 20 x CT bei <2 x CT: ±0,5% von 2 x CT Genauigkeit: CT-Belastbarkeit:

bei (2 x CT: ±1% von 20 x CT 1 sec bei 80 x Nennstrom 2 sec bei 40 x Nennstrom kontinuierlich bei 3 x Nennstrom

ÜBERWACHUNG

AUSLÖSESPULENÜBERWACHUNG Anwendbare Spannung: 20-300 VDC/VAC Messtrom: 20-3mA

STROMVERSORGUNG

STEUERLEISTUNG

Optionen: NIEDRIG/HOCH (muß bei Bestellung angegeben

werden)

Bereich: NIEDRIG: DC: 20 bis 60 VDC

AC: 20 bis 48 VAC bei 48 bis 62 Hz DC: 90 bis 300 VDC HOCH:

AC: 70 bis 265 VAC bei 48 bis 62 Hz Leistung: 45 VAC (max), 25 VAC typisch

ngsverlust-Haltezeit:

	KOMMUNIKATION
RS232 Port:	1, Fronttafel, nicht isoliert
RS485 Ports:	2 zusammen isoliert, bei 36 Vpk (V Spitze)
Baudraten:	RS485: 300, 1200, 2400, 4800, 9600, 19200

RS232: 9600 Parität: Keine, Ungerade, Gerade

ModBus® RTU, halbduplex

SPANNUNGSEINGÄNGE

VT-Verhältnis: 1,00 - 150,00:1 in Schritten von 0,01
VT Sekundär: 273 VAC (Meßbereichsendwert)
Konversionsbereich: 0,05 - 1,00 x Meßbereichsendwert Genauigkeit: ±0,5% des Meßbereichsendwertes

Max. Kontinuierlich: 280 VAC

DIGITALEINGÄNGE

9 opto-isolierte Eingänge Eingänge: Äußerer Schalter:

Trockenkontakt < 800 A, oder offener Kollektor NPN-Transistor vom Sensor 6mA Senkung von internem 4 kA Hochziehwiderstand bei 24 VDC mit VCE < 4 VDC

SR469 Sensorstromversorgung: +24 VDC bei 20 mA max

RTD-EINGÄNGE RTDs: 3-Draht-Typ

100 A Platin (DIN.43760)

100 A Nickel vor Ort program-mierbar 120 A Nickel 10 A Kupfer

RTD-Meßstrom: 5mA 36 Vpk (V Spitze) (Isoliert mit Analoge

ingängen und -ausgängen) -50 bis +250°C

Genauigkeit: ±2°C Zuleitungswiderstand: 25 A Max pro Zuleitung für Pt- und Ni-Typ: 3 A Max pro Zuleitung für Cu-Typ

Kein Sensor > 1000 (A Kurz/Niedrig-Alarm: A 50°C

ANALOGSTROMEINGÄNGE

0-1 mA, 0-20 mA oder 4-20 mA (Sollwert) 226 A ± 10%

Stromeingänge:
Eingangsimpedanz: 226 A ± 10%
Konversionsbereich: 0-21 mA
±1% des Meßbereichsendwertes
Possiv Analogeingangsversorgung: +24 VDC bei 100 mA max

AUSGÄNG

ANALOGSTROMAUSGÄNGE

4-20 mA, 0-1 mA (bei Bestellung

angeben)

Genauigkeit: 4-20 mA Höchstlast: ±1% des Meßbereichsendwertes 1200 A

0-1 mA Höchstlast: 10 kA

36 Vpk (V Spitze) (Isoliert mit RTDs und Analogeingängen

4 Verfügbare Ausgänge: 24 mögliche Zuordnungen

AUSGANGSRELAIS

Konfiguration: 6 Elektro-Mechanische Form C Kontaktmaterial: Silberlegierung

Ansprechzeit: 10 ms
Max. Nennwerte für 100000 Operationen

SPANNUNG		SCHLIESSEN/ Tragen Kontinuierlich	SCHLIESSEN/ TRAGEN 0,2 SEC	UNTER- Brechen	HOECHST- LAST
DC	30 VDC	10 A	30 A	10 A	300 W
Resistiv	125 VDC	10 A	30 A	0,5 A	62,5 W
	250 VDC	10 A	30 A	0,3 A	75 W
DC	30 VDC	10 A	30 A	5 A	150 W
Inductiv	125 VDC	10 A	30 A	0,25 A	31,3 W
L/R = 40 ms	250 VDC	10 A	30 A	0,15 A	37,5 W
AC	120 VAC	10 A	30 A	10 A	2770 VA
Resistiv	250 VAC	10 A	30 A	10 A	2770 VA
AC	120 VAC	10 A	30 A	4 A	480 VA
Inductiv	250 VAC	10 A	30 A	3 A	750 VA
LF = 0,4					

SCHUTZ- UND STEUERUNGSELEMENTE

ANMERKUNG: Technische Spezifikationen für alle Schutz- und Steuerungselemente finden Sie im SR469-Bedienungshandbuch.

ENVIRONMENTAL

Umgebungsbetriebstemperatur: -40 °C bis +60 °C Umgebungslagerungstemperatur: -40 °C bis +80 °C Feuchtigkeit: Bis zu 90%, nicht kondensierer Bis zu 90%, nicht kondensierend

Bis zu 2000 m nutzungsgrad: 2

TYPPRUFÜNGEN

Dielektrische Stärke: Nach IEC 255-5 und ANSI/IEEE C37.90
2,0 kV für 1 min von Relais, CTs, VTs,
Stromversorgung an Sicherheitserde
FILTERENDE WÄHREND DER PRÜFFUNG
NICHT AN SICHERHEITSERDE LEGEN
Isolationswiderstand: IEC255-5 500VDC, von Relais, CTs, VTs,

Stromversorgung an Sicherheitserde FILTERERDE WÄHREND DER PRÜFUNG NICHT AN SICHERHEITSERDE LEGEN ANSI C37.90.1 schwingend (2,5 kV/1 MHz) ANSI C37.90.1 schneller Anstieg (5kV/10 ns)

Ontario Hydro A-28M-82 IEC255-4 Impuls/Hochfrequenzstörung,

Class III Level IEC 255-5 0,5 J 5 kV

Impulsprüfung: RFI

(Radiofrequenzstörung): 50 MHz/15W Sender

Transienten:

g): C37.90.2 Elektromagnetische Störung bei 150 MHz und 450 MHz, 10 V/m IEC 801-2 Statikentladung (Elektromagnet. Störung):

Feuchtiakeit: 95% nicht kondensierend Temperatur: Umgebung: 40°C bis +60°C Umgebungstemp. IEC 68-2 38 Temperatur-/Feuchtigkeit Zyklus Sinusschwingungen 8,0 g für 72 Stdn.

Schwingung

PRODUKTIONSPRÜFUNGEN

Thermisches Pendeln: Betriebsprüfung bei Umgebungstem

peratur, auf

Dielektrische Stärke:

peratur, auf -40°C gesenkt und dann auf 60°C erhöht 2,0 kV für 1 sec von Relais, CTs, VTs, Stromversorgung an Sicherheitserde FILTERERDE WÄHREND DER PRÜFUNG NICHT AN SICHERHEITSERDE LEGEN

VERPACKUNG

Versandkiste (B x H x T) 30,5 cm x 27,9 cm x 25,4 cm Versandgewicht: 7.7 kg max.

GEHÄUSE

Voll ausziehbar (Automatische CT-Kurzschlüsse) Vorkehrung für Versiegelung Staubdichte Tür

ISO:

Befestigung an Tafel oder 19 Zoll Gestell

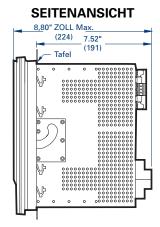
ZULASSUNGEN

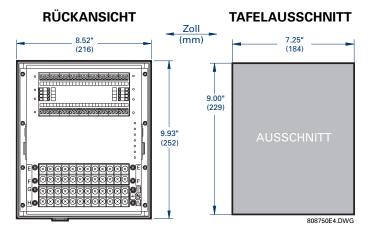
Hergestellt unter einem ISO9001-registrierten System UL: UL-Žulassung

CSA: CSA-Zulassun

Entspricht EN 55011/CISPR 11, EN 50082-2 Entspricht IEC 947-1, 1010-1

DIMENSIONEN





^{*}Spezifikationsänderungen vorbehalten.

SPEZIFIKATIONEN

Motorschutz und -management werden mit Hilfe eines Digitalrelais ermöglicht.

Die Hauptschutzfunktion ist das Thermo-Modell: Es besteht aus 4 Hauptelementen:

- Überlast-Kurven
- Gegensystem-Unsymmetrie/ einphasige Vorspannung
- RTD-Vorspannung (Heiß/Kalt Motorkompensation)
- Motorabkühlungszeitkonstanten

Spezielle Bedeutung kommt dem Schutz des Rotors während Blockierung und Beschleunigung zu. Zu diesem Zweck ist die Blockierungs-/Beschleunigungs-Kurve spannungskompensiert, und ein Drehzahlschaltereingang ist verfügbar. Das statorschützende Thermo-Modell verbindet Eingaben von Gegen- und Mitsystemströmen und RTD-Wicklungsrückkopplung. Dadurch erhält das Modell einen dynamischen Charakter und kann der Belastung und Temperatur des Motors folgen. Ferner umfaßt der Schutz folgendes:

- Blockieren
- mechanische Blockierung
- 12 RTD-Eingänge
- Erdüberstrom
- Kurzschluß
- Differentialschutz mittels CT-Eingängen (6) von beiden Seiten der Maschinenwicklung
- Spannungstransformatoreingänge, die benutzt werden, um Überspannungs-, Unterspannungs-, Spannungsphasenumkehr-, Überfrequenzund Unterfrequenzfunktionen zu ermöglichen

Das Motor-Management-Relais bietet komplette Leistungsmessung. Ein Ereignisschreiber speichert die letzten 40 Ereignisse. Sechzehn Wellenformdatenzyklen werden jedesmal, wenn

eine Auslösung stattfindet, gespeichert. Zur Prüfung des Relais ist ein Simulations-Feature vorgesehen.

Die Benutzerschnittstellen umfassen:

- eine Vakuumfluoreszenz-Leuchtanzeige mit 40 Zeichen und einem dazugehörigen Tastenfeld für den Zugang zu Ist- und Sollwerten
- einen vorderen, seriellen RS232-Port zur Sollwertprogrammierung
- einen seriellen RS485-Port, der ein offenes Protokoll mit auswählbaren Baudraten bis zu 19.200 bps benutzt
- einen unabhängigen Hilfs-RS485-Port zwecks zusätzlicher Sicherheit oder für das Wartungspersonal
- Schnittstellen-Software wird in Windows® Format geliefert

Das Relais ist herausziehbar, um Prüfung und Wartung zu erleichtern und Austauschflexibilität zu gewährleisten.

BESTELLUNG

Zur Bestellung das Grundmodell und die gewünschten Features aus der untenstehenden Auswahlübersicht auswählen.

SR469	*	*	*	
SR469				Grundeinheit
	P1			1 A Phasen-CT-Sekundärwicklungen
	P5			5 A Phasen-CT-Sekundärwicklungen
		LO		DC: 24 - 60V; AC: 20 - 48 V bei 48 - 62 Hz Steuerleistung
		HI		DC: 90 - 300V; AC: 70 - 265 V bei 48 - 62 Hz Steuerleistung
			Α1	0 - 1 mA Analogausgänge
			A20) 4 - 20 mA Analogausgänge

Zubehör

469PC-Programm: Kostenlos mit jedem Relais

DEMO: Metalltragekoffer, in dem die SR469-Einheit befestigt werden

kann

SR 19-1TAFEL: Einfacher Ausschnitt 19 Zoll Tafel SR 19-2 TAFEL: Doppelausschnitt 19 Zoll Tafel

SCI- MODUL: RS232 zu RS485 Konverterkasten für industriellen Einsatz unter

harten Umgebungsbedingungen

Phasen-CT: 50, 75, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 500, 600, 750, 1000 HGF3, HGF5, HGF8: Für empfindliche Erdfehlerortung an hochohmig geerde-

ten Systemen

SR 13/8 Zoll Manschette: Für flache Schaltanlage, reduziert die Tiefe des Relais um

1 3/8 Zoll

SR 3 Zoll Manschette: Für flache Schaltanlage, reduziert die Tiefe des Relais um 3 Zoll.



Doppelbefestigung erhältlich mit SR19-2 Tafel.

ModBus® ist ein eingetragenes Warenzeichen von Modicon Windows® ist ein eingetragenes Warenzeichen von Microso